

# DIARII

I OTTOBRE MDXXV. — XXVIII FEBBRAJO MDXXVI.

<sup>1</sup> *Copia di una lettera tradutta, scritta per il re di Rossia, mandata al signor Gran turco al tempo l'era sotto Belgrado.*

Di nostra Trinità, el qual enanzi el seculo, al presente, et da po' el seculo non mancherà mai sì el Padre, Fiolo et Spirito Santo.

La mia imperial corona mandò questo tempo a Belgrado dui grandi homini del mio paese a veder la faza de tua grande signoria, con presenti et allegrezza. E con verità ho inteso quelli a li piedi de l'ombra tua esser inclinati, et apresentato el segno del bono amor, con exponerti quanto la mia signoria li havia ordinato, con ordine che in tre lune fosseno tornati a lo imperio mio, non havendo altro impedimento de mandati de tua imperial corona. Par sia passato el tempo et nel paese de tua grande signoria siano smariti, per il che la mia lucidissima corona è fata nebulosa et la faccia negra con li grandi homini del mio paexe. Mandamo el presente cocume (?) a la tua forte grandezza che tu voli trovar li mei homeni o far grande iustitia con ferro et foco nel paexe dove sono smariti, altramenti asuneremo le forze nostre in uno et chiameremo a nui li potentati che stanno et vivono sotto l'imperio mio con li vicini potenti nostri amici et confederati, et mandaremo a far vendeta, per ritornar la faza mia bianca et la corona lucida. Ben è noto a la tua excelsa signoria l'ordine

quinto del grande tuo Profeta, che dize, el signor che con ira farà morir el iusto non passerà per el giardin de li piazeri per andar ad habitar al cielo se non farà penitentia con el danno suo, et contra lui sia licito ogni ofesa. Però priego l'alteza del poter tuo, per la iurata paze et capitoli fra noi, vogli observar fazando quanto è ditto di sopra, altramente esequirò la leze del Propheta; nè però sarà la mia grande signoria quella che rompa la bona paze, ma el peccato sia sopra l'anima de cui serà causa. Nè più oltra. Li anni de la grande signoria tua siano longi et felizi, mentre durerà la paze fra noi.

Data ne li giardini scochi (?) del 731 dil mexe de April.

Il grandissimo signor Basilio, Dio grazia vero signor de tutta la Rosia et de altri molti paexi orental e in tramontana, signor grandissimo Clives, Bodemorsi, Sconon, Grascchi, Suselii, Molischi, Terschi, Engorschi, Premenschi, Nuilalti, Belgarsechi, montagne Salche et altri habitabeli paexi.

*A tergo:* Al signor Soltan Suliman de Costantinopoli, del Mar Bianco e del Negro, della Natolia e de li otomani, e de Caramania e della Romania e e de quella grande signor, del Cayro, Egypto et Soria et de altre terre et paexi molti signor et fratello et bono amico.